

## 1.- PAÍSES EN LOS QUE SE APLICAN LOS REGLAMENTO COMUNITARIOS

### **ALEMANIA**

DEUTSCHE VERBINDUNGSSTELLE  
KRANKENVERSICHERUNG-AUSLAND  
Pennefeldsweg, 12 C  
D-53177 BONN (ALEMANIA)

Tel.: 49 228 95 30-0  
Fax: 49 228 95 30 6 01

**(Para el envío de A1 y para notificar modificaciones de los mismos)**

DEUTSCHE RENTENVERSICHERUNG-BUND  
POSTFACH 31 25  
D- 97041 WÜRZBURG (ALEMANIA)

### **AUSTRIA**

BUNDESMINISTERIUM FÜR SOZIALES  
UND KONSUMENTENSCHUTZ  
Stubenring 1  
A-1010 WIEN (AUSTRIA)

Tel.: 43 1 71100  
Fax: 43 1 71100 2296

**(Dirección para el envío de A1)**

Hauptverband der österreichischen  
Sozialversicherungsträger  
Kundmanngasse 21  
1031 WIEN (AUSTRIA)

### **BÉLGICA**

Para trabajadores por cuenta ajena

*Artículos 12.1 y 13.1 del Reglamento CE 883/04*

OFFICE NATIONAL DE SÉCURITÉ SOCIALE (ONSS)  
Place Victor Horta, 11  
B-1000 BRUXELLES (SAINT GILLES) (BÉLGICA)

*Artículo 16 del Reglamento CE 883/04*

OFFICE NATIONAL DE SÉCURITÉ SOCIALE (ONSS)  
Service des Conventions Internationales  
Bureau 3A 099  
Place Victor Horta, 11  
B-1060 BRUXELLES (BÉLGICA)

Para trabajadores por cuenta propia

*Artículo 12.2, 13.2 y 16 del Reglamento CE 883/04*

SOCIAL SECURITY  
SELF-EMPLOYED ENTREPRENEURS  
QUAI DE WILLEBROECK, 35  
1000 BRUXELLES (BELGICA)

Tel.: 32 2 509 31 11  
Fax: 32 2 509 25 98

## **BULGARIA**

MINISTRY OF FINANCE  
NATIONAL REVENUE AGENCY  
52 Dondukov Blvd.  
1000 Sofia  
(BULGARIA)

Tel.: +359 2 980 11 58  
Fax: +359 2 981 53 76

## **REPÚBLICA CHECA**

ČESKÁ SPRÁVA SOCIÁLNÍHO ZABEZPEČENÍ  
(CZECH SOCIAL SECURITY ADMINISTRATION)  
Křížová, 25  
225 08 PRAHA 5 (REPÚBLICA CHECA)

Tel.: 00420 257 062 805  
00420 257 063 538  
Fax: 00420 257 063 046

## **CHIPRE**

THE SOCIAL INSURANCE SERVICES OF  
THE MINISTRY OF LABOUR AND SOCIAL INSURANCE  
7, Byron Avenue  
1465 NICOSIA (CHIPRE)

Tel.: 0035722401638  
Fax: 0035722672984

## **CROACIA**

HRVATSKI ZAVOD ZA MIROVINSKO OSIGURANJE  
MIHANOVICEVA 3  
10000 ZAGREB

Tel.: +385 1 4595164  
Fax: +385 1 4595066

## **DINAMARCA**

UDBETALING DANMARK  
INTERNATIONAL PENSIONS  
AND SOCIAL SECURITY  
Kongens Vaenge, 8  
DK-3450 HILLEROED (DINAMARCA)

Tel.: 45 70 11 12 13

## **ESLOVAQUIA**

*Para la aplicación de los artículos 12.1, 13.1 y 11.4 del Reglamento 883/04*

SOCIÁLNA POIST'OVNA  
Ulica.29. augusta, 8  
813 63 BRATISLAVA-1 (ESLOVAQUIA)  
Tel.: 00421 2 5443 5775  
Fax: 00421 2 5443 5775

*Para la aplicación del artículo 16 del Reglamento 883/04*

MINISTRY OF LABOUR, SOCIAL AFFAIRS AND FAMILY  
The European Union Affairs and International-Legal Dpt.  
Spitálska 4-6  
SK - 816 43 BRATISLAVA (ESLOVAQUIA)

Tel.: 00421 2 5975 2210

Fax: 00421 2 5443 1743

### **ESLOVENIA**

MINISTRY OF LABOUR, FAMILY, SOCIAL AFFAIRS  
AND EQUAL OPPORTUNITIES  
LABOUR AND LABOUR RIGHTS DIRECTORATE  
Kotnikova ulica, 28  
SI-1000 LJUBLJANA (ESLOVENIA)

Tel.: 00 386 1 3697708

Fax: 00 386 1 3697832

### **ESTONIA**

SOCIAL INSURANCE BOARD  
Endla, 8  
EE - 15092 TALLINN (ESTONIA)

Tel.: 00372 6 408 120

Fax: 00372 6 408 155

### **FINLANDIA**

ELÄKETURVAKESKUS  
Legal Department  
Kirjurinkatu, 3  
FIN-00065 HELSINKI (FINLANDIA)

Tel.: 358 09 1511

Fax: 358 09 148 1172

### **FRANCIA**

CENTRE DES LIAISONS EUROPÉENNES ET  
INTERNATIONALES DE SÉCURITÉ SOCIALE  
11, rue de la Tour des Dames  
F-75436 PARIS CEDEX 09 (FRANCIA)

Tel.: 33 1 45 26 33 41

Fax: 33 1 49 95 06 50

### **GRECIA**

MINISTRY OF EMPLOYMENT AND SOCIAL PROTECTION  
SECRETARIAT GENERAL FOR SOCIAL SECURITY  
International Affairs Division  
E.U. Section  
29, Stadiou Street  
GR-101 10 ATHENS (GRECIA)

Tel.: 30 1 3238837; +30-210-3368165/87

Fax: 30 1 3240326; +30-210-3368167

## **HUNGRÍA**

ORSZÁGOS EGÉSZSÉGBIZTOSÍTÁSI PÉNZTÁR  
(NATIONAL HEALTH INSURANCE FUND)

Váci út 73/A  
H-1139 BUDAPEST (HUNGRÍA)

Tel.: 36-1-350-16-18

Fax: 36-1-350-16-38

## **IRLANDA**

SOCIAL WELFARE SERVICES OFFICE  
Department of Social, Community and Family Affairs,  
Cork Road  
EIR-WATERFORD (IRLANDA)

Tel.: 353 051 874177

Fax: 353 051 877838

## **ISLANDIA**

MINISTER OF HEALTH AND SOCIAL SECURITY  
Laugavegur 116  
IS-150 REYKJAVIK (ISLANDIA)

## **ITALIA**

### **TRABAJADORES DESPLAZADOS**

ISTITUTO NAZIONALE PREVIDENZA SOCIALE  
Direzione Regionale Liguria  
PIAZZA BORGO PILA, 40  
TORRE A  
I-16129 GÉNOVA (ITALIA)

Tel.: +39 010 53821

Fax: +39 010 5382762

e-mail: [direzione.regionale.liguria@postacert.inps.gov.it](mailto:direzione.regionale.liguria@postacert.inps.gov.it)  
[entratencontributive.liguria@inps.it](mailto:entratencontributive.liguria@inps.it)

### **OFICINA CENTRAL**

MINISTERO DEL LAVORO E DELLE POLITICHE SOCIALI  
DIPARTIMENTO PER LE POLITICHE SOCIALI E PREVIDENZIALI  
Direzione Generale per le Politiche Previdenziali. Div. II  
Vía Flavia, 6  
I-00187 ROMA (ITALIA)

## **LETONIA**

STATE SOCIAL INSURANCE AGENCY  
70a Lacplesa street  
LV-1010 RIGA (LETONIA)

Tel.: 00371 7011 800

Fax: 00371 7011 812

## **LIECHTENSTEIN**

AHV-IV-FAK- Anstalten  
Gerberweg 5  
FL-9490 VADUZ (LIECHTENSTEIN)

### **LITUANIA**

THE BOARD OF STATE SOCIAL INSURANCE FUND  
FOREIGN BENEFITS OFFICE  
Kalvariju g. 147  
LT-08221 VILNIUS (LITUANIA)

Tel.: 370 5 213 66 26  
Fax: 370 5 213 66 71

### **LUXEMBURGO**

MINISTÈRE DE LA SECURITÉ SOCIALE  
26, rue Ste Zithe  
L-2936 LUXEMBOURG (LUXEMBURGO)

### **MALTA**

INTERNATIONAL RELATIONS UNIT  
Department of Social Security  
38, Ordnance Street  
VALLETA CMR 02 (MALTA)

Tel.: 00356 2590 3267/43  
Fax: 00356 2590 3234

### **NORUEGA**

NAV – MEDLEMSKAP OG AVGIFT  
ARBEIDS OG VELFERDSETATEN  
Postboks 6600 Etterstad  
N-0607 OSLO (NORUEGA)

Tel.: 47 21 07 37 00  
Fax: 47 21 06 91 01

### **PAÍSES BAJOS**

SOCIALE VERZEKERINGSBANK  
SVB AMSTELVEEN  
Postbus 18607  
NL-3501 CR UTRECHT (PAÍSES BAJOS)

Tel.: +31 20 656 52 77  
Fax: (020) 656 5100

### **POLONIA**

ZAKŁAD UBEZPIECZEŃ SPOŁECZNYCH  
Oddział w Kielcach  
Wydział Ubezpieczeń i Składek - 1  
ul. Piotrkowska 27  
25-510 Kielce (POLONIA)

### **PORTUGAL**

INSTITUTO DA SEGURANÇA SOCIAL, I.P.  
Unidade de Coordenação Internacional  
Av. 5 de Outubro, nº 175  
PT-1069-451 LISBOA (PORTUGAL)

Tel.: +351 300502502  
Fax: +351 300511156

Para los desplazamientos a Madeira:

REGIAO AUTONOMA DA MADEIRA  
SECRETARIA REGIONAL DOS ASSUNTOS SOCIAIS  
CENTRO DE SEGURANÇA SOCIAL DA MADEIRA  
Rua Elias Garcia, nº 14  
9054-503 FUNCHAL (PORTUGAL)

Tel.: 291 205 100  
Fax: 291 205 132

Para los desplazamientos a las Açores:

DIRECÇÃO REGIONAL DA SOLIDARIEDADE E SEGURANÇA SOCIAL  
SECRETARIA REGIONAL DOS ASSUNTOS SOCIAIS  
Solar dos Remédios  
9701-855 ANGRA DO HEROISMO (AÇORES-PORTUGAL)

Tel.: 295 204 200  
Fax: 295 204 253

**REINO UNIDO**

HM REVENUE AND CUSTOMS  
PT OPERATIONS NORTH EAST ENGLAND  
BX9 1AN  
REINO UNIDO

Tel.: 44 191 2037010  
Fax: 44 191 2554733

Para los trabajadores desplazados a Gibraltar:

MINISTRY FOR SOCIAL AND CIVIC AFFAIRS  
DEPARTMENT OF SOCIAL SECURITY  
14, Governor's Parade  
GBZ-GIBRALTAR

Tel.: (350) 52737, Centrex 2369  
Fax: (350) 48474, Centrex 2356

Para los trabajadores desplazados a la Isla de Jersey:

Aplicación del Convenio Bilateral.

EMPLOYMENT AND SOCIAL SECURITY DEPARTMENT  
Philip Le Feuvre House,  
La Motte Street.  
St. HELIER, JERSEY JE4 8PE (REINO UNIDO)

Para los trabajadores desplazados a la Isla de Man:

Aplicación del Convenio Bilateral.

SOCIAL SECURITY GENERAL ENQUIRIES  
Markwell House  
Market Street,  
Douglas  
IM1 2RZ - ISLA DE MAN (REINO UNIDO)

**RUMANÍA**

CASA NATIONALA DE PENSII PUBLICE  
Directia Relatii Internationale  
Strada Latina nr. 8,  
Sector 2, BUCAREST (RUMANÍA)

Tel.: +4021.311.80.47  
Fax: +4021.311.80.96

## **SUECIA**

FÖRSÄKRINGSKASSAN (Oficina central)  
SE-103 51 STOCKHOLM  
(SUECIA)

### **Envío duplicados A1 (DI) a Suecia**

FÖRSÄKRINGSKASSAN  
HUVUDKONTORED  
ADOLF FREDRIKS KYRKO GATA, 8  
S- 103 51 STOCKHOLM (SUECIA)

### **Otras oficinas**

FÖRSÄKRINGSKASSAN  
Söderväg 3  
BOX 1164  
621 22 VISBY (SUECIA)

STOCKHOLMS LÄNS ALLMÄNNA  
FÖRSÄKRINGSKASSAN  
Järnväggsgatan 12 och Solna Torg 3  
BOX 1137  
172 23 SUNDBYBERG (SUECIA)

VÄSTRA GÖTALANDS LÄNS  
ALLMÄNNA FÖRSÄKRINGSKASSA  
Ullevikontoret  
405 12 GÖTEBORG (SUECIA)

FÖRSÄKRINGSKASSAN ÖSTERGÖTLAND  
BOX 3303  
600 03 NORRKÖPING (SUECIA)

SKÅNE LÄNS ALLMÄNNA FÖRSÄKRINGSKASSA  
Erikslustvägen 17  
BOX 20026  
200 74 MALMÖ (SUECIA)

FÖRSÄKRINGSKASSAN  
Söderväg 3  
BOX 1164  
621 22 VISBY (SUECIA)

FÖRSÄKRINGSKASSAN VÄASTERNORRLAND  
BOX 1030  
871 29 HÄRNÖSAND (SUECIA)

FÖRSÄKRINGSKASSAN  
BOX 802  
S-721 22 VÄSTERÅS (SUECIA)

FÖRSÄKRINGSKASSAN  
Borgmästargr 1 B  
BOX 1015  
551 11 JÖNKÖPING (SUECIA)

FÖRSÄKRINGSKASSAN  
Svartbäcksgat 11  
751 88 UPPSALA (SUECIA)

FÖRSÄKRINGSKASSAN  
Drottninggatan 13  
BOX 531  
631 07 ESKILSTUNA (SUECIA)

KALMAR LÄNS ALLM  
FÖRSÄKRINGSKASSAN  
Nygatan 36  
391 84 KALMAR (SUECIA)

FÖRSÄKRINGSKASSAN  
Hamngatan 2  
294 31 SÖLVESBORG (SUECIA)

FÖRSÄKRINGSKASSAN VÄASTERNORRLAND  
BOX 94  
861 23 TIMRA (SUECIA)

RIKSFORSÄKRINGS-VERKET  
National Social Insurance Board  
Box 8813  
S-402 71 GÖTEBORG (SUECIA)

**SUIZA**

OFFICE FEDERAL DES ASSURANCES SOCIALES  
Affaires Internationales  
Effingerstrasse, 20  
CH-3003 BERNE (SUIZA)

Tel: 41 058 462 90 11  
Fax: 41 58 462 78 80



## **2.- PAÍSES CON LOS QUE EXISTE CONVENIO DE SEGURIDAD SOCIAL**

### **ANDORRA**

CAIXA ANDORRANA DE SEGURETAT SOCIAL  
Joan Maragall, 3  
AND-ANDORRA LA VELLA

### **ARGENTINA**

ADMINISTRACIÓN NACIONAL DE LA SEGURIDAD SOCIAL (ANSES)  
UDAI - Convenios Internacionales  
C/ Pte. Juan Domingo Perón, 332 PB  
1038 CIUDAD AUTONOMA DE BUENOS AIRES (ARGENTINA)

### **AUSTRALIA**

CENTRELINK INTERNATIONAL SERVICES  
GPO BOX 273  
HOBART TAS 7001 (AUSTRALIA)

### **BRASIL**

AGENCIA DE LA PREVIDENCIA SOCIAL  
ALMIRANTE BARROSO  
Rua Pedro Lessa nº 36 - 5º andar  
Sala 505 - Centro  
20030-030 RIO DE JANEIRO/RJ (BRASIL)  
Teléfono 55 - 21 - 2215-3515  
Fax 55 - 21 - 2215-2259  
e-mail [apsai17001220@inss.gov.br](mailto:apsai17001220@inss.gov.br)

Red de Agencias de la Previdencia Social Brasileña  
<http://www.previdencia.gov.br/servicos> ao cidadão/

### **CABO VERDE**

INSTITUTO NACIONAL DE PREVIDENCIA SOCIAL  
Avda. Amílcar Cabral, nº 65  
C.P 372 - PRAIA  
ILHA DE SANTIAGO (CABO VERDE)  
Tel.: 00238 260 91 00

### **CANADÁ**

*Para los desplazamientos iniciales:*

CANADA REVENUE AGENCY  
CPP/EI Rulings Division  
Social Security Unit  
320 Queen Street, Tower A  
OTTAWA ON K1A 0L5 (CANADÁ)

Tel.: (613) 957-2072  
Fax: (613) 960-0336

*Para las solicitudes de prórroga:*

CANADA REVENUE AGENCY  
Social Security Agreements  
320 Queen Street, Tower A  
OTTAWA ON K1A 0L5 (CANADÁ)

Tel.: (613) 957-2072  
Fax: (613) 954-3398

## **CHILE**

MINISTERIO DE TRABAJO Y PREVISIÓN SOCIAL  
SUPERINTENDENCIA DE PENSIONES  
Av. Libertador Bernardo O'Higgins 1449, Piso 1, Local 8  
SANTIAGO (CHILE)

## **CHINA**

SOCIAL INSURANCE ADMINISTRATION  
Ministry of Human Resources and Social Security  
Huangcheng International Center, No.138 Andingmenwaidajie  
Dongcheng District,  
Beijing, 100011 P.R.CHINA

## **COLOMBIA**

MINISTERIO DE TRABAJO  
Carrera 14 N°. 99-33  
EDIFICIO REM  
BOGOTÁ (COLOMBIA)

## **COREA**

NPS International Center,  
22nd Fl. Kukdong Bldg., 173 Toegyero, Junggu,  
Seoul 100-705, Korea

Tel 82221768700  
Fax 82234859804

## **ECUADOR**

INSTITUTO ECUATORIANO DE SEGURIDAD SOCIAL  
SECRETARIA GENERAL  
Avda. 10 de Agosto y Bogotá, Edificio Matriz 6º piso  
QUITO (ECUADOR)

## **ESTADOS UNIDOS**

SOCIAL SECURITY ADMINISTRATION  
DIVISION OF TRAINING AND PROGRAM SUPPORT  
INTERNATIONAL SUPPORT BRANCH  
P.O. Box 17741  
BALTIMORE, MARYLAND 21235-7741  
(ESTADOS UNIDOS)

FAX: (410)966-1861

## **OR**

SOCIAL SECURITY ADMINISTRATION  
DIVISION OF TRAINING AND PROGRAM SUPPORT  
INTERNATIONAL SUPPORT BRANCH, NT 03-A-09  
6100 WABASH AVENUE  
BALTIMORE, MARYLAND 21215  
(ESTADOS UNIDOS)

FAX: (410)966-1861

## **FILIPINAS**

SOCIAL SECURITY SYSTEM  
InternationalAffaires Department  
East Avenue  
DILIMAN QUEZON CITY (FILIPINAS)

## **JAPÓN**

JAPAN PENSION SERVICE  
INTERNATIONAL RELATIONS GROUP  
OPERATION PLANNING DEPARTMENT  
3-5-24 TAKAIDO-NISHI  
SUGINAMI-KU  
168-8505 TOKIO-(JAPÓN)

## **MARRUECOS**

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA FORMATION PROFESSIONNELLE.  
DIRECTION DE LA PROTECTION SOCIALE DES TRAVAILLEURS  
Angle rue Al Jommayz et rue Al Maouz  
Quartier Administratif  
HAY RIAD-RABAT (MARRUECOS)  
Tel.: (212) 037.77.41.40  
Fax: (212) 037.77.42.05

## **MÉXICO**

INSTITUTO MEXICANO DEL SEGURO SOCIAL  
COORDINACIÓN DE VINCULACIÓN INTERNACIONAL  
Paseo de la Reforma, 476 - 9º piso  
Colonia Juárez, Delegación Cuauhtémoc  
06600 MÉXICO DF

## **PARAGUAY**

MINISTERIO DE TRABAJO, EMPLEO Y SEGURIDAD SOCIAL,  
Paraguarí esq. Herrera  
ASUNCIÓN (PARAGUAY)  
Tel.: 595021490951

## **PERÚ**

MINISTERIO DE TRABAJO Y PROMOCIÓN DEL EMPLEO  
OFICINA GENERAL DE COOPERACIÓN Y  
ASUNTOS INTERNACIONALES  
Avenida Salaverry N° 655, Jesús María  
LIMA 11 (PERÚ)

## **REPÚBLICA DOMINICANA**

CONSEJO NACIONAL DE SEGURIDAD SOCIAL  
Ave. Tiradentes, 33  
Torre "Presidente Antonio Guzmán Fernández", 7ª planta  
Ensanche Naco  
SANTO DOMINGO (REPÚBLICA DOMINICANA)  
Tel.: 00 809 472-8701  
Fax.: 00 809 472-0908

## **RUSIA**

DEPARTAMENTO DE RELACIONES ECONÓMICAS EXTERIORES  
FONDO DE PENSIONES DE LA FEDERACIÓN DE RUSIA  
Ul. Shabolovka, 4  
RUS-117934 MOSCU (FEDERACIÓN RUSA)

## **SENEGAL**

CAISSE DE SÉCURITÉ SOCIALE (CSS)  
COLOBANE  
BP102  
DAKAR (SENEGAL)

## **TÚNEZ**

CAISSE NATIONALE DE SECURITE SOCIALE  
49, avenue Taïeb M'Hiri  
1002 TUNÍZ - Belvedere (TUNEZ)

## **TURQUÍA**

EMEKLİLİK HİZMETLERİ GENEL MÜDÜRLÜĞÜ  
Yurtdışı Hizmetler Daire Başkanlığı  
Mithatpaşa Cad. no: 7  
06430 SİHHİYE-ANKARA/TURQUÍA

## **UCRANIA**

FONDO DE PENSIONES DE UCRANIA  
Bastionna st., 9  
KYIV – 14, 01601  
(UCRANIA)

## **URUGUAY**

BPS - BANCO DE PREVISIÓN SOCIAL  
Sector Convenios y Asuntos Internacionales  
Colonia 1881 - piso 6º  
C.P. 11200  
MONTEVIDEO (URUGUAY)

## **VENEZUELA**

INSTITUTO VENEZOLANO DE LOS SEGUROS SOCIALES  
Convenios Internacionales  
Torre Norte del Centro Simón Bolívar, 7ª planta  
1001 CARACAS (VENEZUELA)

### **3.- PAÍSES DEL CONVENIO MULTILATERAL IBEROAMERICANO DE SEGURIDAD SOCIAL**

#### **BOLIVIA**

##### **TRÁMITE DE LOS DESPLAZAMIENTOS**

AUTORIDAD DE FISCALIZACION Y CONTROL  
DE PENSIONES Y SEGUROS  
C/ REYES ORTIZ, 73. ESQ. FEDERICO ZUAZO  
TORRES GUNDLACH, TORRE ESTE  
C.P. 10794 – LA PAZ (BOLIVIA)  
Tf: 591-2 2331212 Fax: 591-2 2312223

##### **AUTORIDAD COMPETENTE**

MINISTERIO DE TRABAJO, EMPLEO Y PREVISIÓN SOCIAL  
JEFATURA DE RELACIONES INTERNACIONALES  
CL. YANACOCCHA ESQ. MERCADO N° 234  
LA PAZ (BOLIVIA)  
Teléfono y fax: (5912) 240 86 06 Ext. 125

#### **EL SALVADOR**

MINISTERIO DE TRABAJO Y PREVISION SOCIAL  
ALAMEDA JUAN PABLO II Y 17 AVE. NORTE  
EDIFICIOS 2 Y 3  
CENTRO DE GOBIERNO SAN SALVADOR (EL SALVADOR)